

الى .....

الإمام المهدي الإمام المنتظر القائم الذي يملأ الأرض قسطاً وعدلاً بعدما ملئت ظلماً وجوراً.

وإلى أبي وأمي اللذين تربيتهما في ظلّهما وعلماني درس الصبر والإستقامة وشجّعاني في فريضة العلم والتعلم في كل أدوار الحياة .

وإلى زوجي الكريم الذي تعلمتُ منه درس الحبّ والمحبة الى الحياة وتحمل لأجلى كل المشقات والصعوبات .

## چکیده

دو تن از ناقدان مشهور کشور مصر ، «عباس محمود العقاد» و «احمد زکی ابوشادی» هستند که از ویژگی های بارز و برجسته این دو، داشتن دو صفت برجسته ادبی یعنی شاعری و نقادی است. این دو ناقد و شاعر برجسته ، تقریباً در نیمه دوم قرن نوزدهم و نیمه اول قرن بیستم میلادی در اوج حوادث و وقایع سیاسی ، اجتماعی ، فرهنگی و ادبی می زیستند.

دو جریان ادبی و نقد بزرگ در این دوره پا به عرصه وجود گذاشت ، یکی مدرسه «الدیوان» با ریاست «عقاد» و دیگری جماعت «آپولو» با ریاست «ابوشادی» . هدف و رسالت این دو جریان ادبی و نقدی ، بنا به گفته بنیان گذارانشان مبارزه با تقلید ، تصنع و شورش علیه شاعران کلاسیک بود .

بیشتر آرای ادبی و نقدی «عقاد» ، رنگ تأملی و تفکری عمیق و ژرف دارد ، این مورد را یکی از علت های عدم فهم و درک آسان مفاهیم نوشته هایش به شمار آورده اند . بیشتر آثار ابوشادی رنگ وجدانی ، عاطفی و رمانتیک دارد و او را به عنوان یکی از پیشگامان مکتب رمانتیک به شمار می آورند. می توان گفت : آرای ابوشادی قطره ای در برابر دریای پهناور آرای عقاد است . ابوشادی بسیاری از آرای خود را از عقاد گرفته است.

آرای هر دو ناقد و شاعر بر گرفته از دو منبع فرهنگی مشترک است : یکی ادبیات عربی قدیم و دیگری ادبیات غرب به ویژه ادبیات انگلیسی . فعالیت های هنری ابوشادی برخلاف عقاد بیشتر و عمیق تر است ، زیرا ابوشادی علاوه بر نقد و شعر ، در طبابت ، موسیقی و نقاشی برجسته بود . با این همه ، در قضیه نقد و آرای نقدی ، عقاد از ابوشادی جلوتر است.

کلید واژه ها : موازنه ، آرای نقدی و ادبی، احمد زکی ابوشادی ، عباس محمود العقاد ، مدرسه الدیوان ، جماعت آپولو.

# الفهرس

العنوان	الصفحة
الإهداء	
الشكر والتقدير	
الملخص باللغة الفارسية	
<b>الفصل الأول: (المقدمة والكليات)</b>	١-٥
١-١ - المقدمة	٢
٢-١ - الكليات	٣
١-٢-١ - تعريف الموضوع	٤
٢-٢-١ - أهداف البحث	٤
٣-٢-١ - أسئلة البحث	٥
٤-٢-١ - فرضيات البحث	٥
٥-٢-١ - منهج البحث	٥
٦-٢-١ - خلفية البحث	٥
<b>الفصل الثاني: مدرسة الديوان وجماعة أبولو</b>	٦-٨٢
لمحة تمهيدية	٧
١-٢ - مدرسة الديوان	١٥
١-١-٢ - تأسيسها وتسميتها وروادها	١٥
١-٢-٢ - الخلفية الثقافية لمدرسة الديوان	١٨
١-٢-٣ - النزاع والخصومة بين عبد الرحمن شكري وإبراهيم المازني	٢٤

٢٤	١-٢-٤- الآراء النقدية للمدرسة وأثرها علي الشعر والنقد.....
٣١	١-٢-٥- النقاد و مدرسة الديوان.....
٣٥	٢-٢-٢- جماعة أبولو .....
٣٥	١-٢-٢- تأسيسها وتسميتها وروادها .....
٣٨	٢-٢-٢- الأهداف والخصائص و الخلفية الثقافية لجماعة أبولو.....
٤٣	٢-٢-٣- الآراء النقدية وأثرها علي الشعر والنقد.....
٤٨	٢-٢-٤- النقاد وجماعة أبولو.....
٥٢	٢-٣-٣- عباس محمود العقاد .....
٥٢	٢-٣-١- حياته و شخصيته و ثقافته و مؤهلاته.....
٥٦	٢-٣-٢- آثاره وأسلوبه.....
٦١-٦٦	٢-٣-٣- النقاد والعقاد.....
٦٧	٢-٤-٤- أحمد زكي أبوشادي .....
٦٧	٢-٤-١- حياته و شخصيته و ثقافته و مؤهلاته .....
٧١	٢-٤-٢- آثاره وأسلوبه.....
٧٨	٢-٤-٣- النقاد وأبوشادي.....
٨٣-١٨٦	<b>الفصل الثالث : ( آراء العقاد النقدية والأدبية وآراء أبي شادي النقدية والأدبية )</b> .....
٨٤	٣-١- الآراء الأدبية والنقدية عند العقاد .....
٨٤	٣-١-١- الشعر والشاعر .....
٨٤	٣-١-١-١- تعريف الشعر وقيمه.....
٨٥	٣-١-١-٢- موضوع الشعر .....
٨٧	٣-١-١-٣- رسالة الشعر.....
٨٩	٣-١-١-٤- مقاييس الشعر و عيوبه .....
٩٠	٣-١-١-٥- في أسبقية الشعر علي الكلام.....
٩١	٣-١-٢- الألفاظ.....

٩٢	٣-١-٣- التجديد في الأوزان والقوافي.....
٩٥	٣-١-٤- وحدة القصيدة .....
٩٧	٣-١-٥- الصدق .....
٩٩	٣-١-٦- الأدب والأديب .....
٩٩	٣-١-٦-١- معنى الأدب .....
٩٩	٣-١-٦-٢- الأدب والحياة .....
١٠٠	٣-١-٦-٣- الأدب والحَب .....
١٠٠	٣-١-٦-٤- الأدب والدين .....
١٠١	٣-١-٦-٥- مكان الأدب .....
١٠٢	٣-١-٧- البيان والبيدع .....
١٠٣	٣-١-٧-١- العقاد والتشبيه .....
١٠٥	٣-١-٧-٢- العقاد والإستعاره .....
١٠٦	٣-١-٧-٣- العقاد والمجاز .....
١٠٦	٣-١-٧-٤- العقاد والمبالغة .....
١٠٧	٣-١-٧-٥- العقاد والسجع .....
١٠٨	٣-١-٨- العقاد ونقد الشعراء .....
١٠٨	٣-١-٨-١- العقاد وعمر بن ابي ربيعة .....
١٠٩	٣-١-٨-٢- العقاد وأبنو نواس .....
١١١	٣-١-٨-٣- العقاد و بشار .....
١١٤	٣-١-٨-٤- العقاد و ابن الرومى .....
١١٥	٣-١-٨-٥- العقاد والمنتبى .....
١١٥	٣-١-٨-٦- العقاد وابوالعلاء المعرى .....
١١٦	٣-١-٨-٧- العقاد و عبد الرحمن شكرى و إبراهيم المازنى .....
١١٨	٣-١-٨-٨- العقاد وحافظ إبراهيم .....

- ١١٨..... ١-٨-٩-٣ العقاد وجبران خليل جبران
- ١١٩..... ١-٨-١٠-٣ العقاد و مى زيادة
- ١١٩..... ١-٨-١١-٣ العقاد و أحمد شوقى
- ١٢٦..... ٩-١-٣-٩ معارك العقاد الأدبية مع الشعراء والأدباء
- ١٢٨..... ١-٩-١-٣ العقاد وأبوشادى
- ١٣٠..... ١-٩-٢-٣ العقاد ومحمد مندور
- ١٣٣..... ١-٩-٣-٣ العقاد و صادق الرافعى
- ١٣٤..... ١-٩-٤-٣ العقاد وطه حسين
- ١٣٥..... ١-٩-٥-٣ العقاد وجميل صدقى الزهاوى
- ١٣٨..... ٢-٣-٢-٣ آراء أبى شادى الأدبية والنقدية
- ١٣٨..... ١-٢-٣-١ الشعر والشاعر و القضايا و الأنواع الشعرية
- ١٣٨..... ١-٢-٣-١ الشعر والشاعر
- ١٤١..... ٢-٣-١-٢ شعر التصوف
- ١٤١..... ٢-٣-١-٣ الشعر الصافي
- ١٤٢..... ٢-٣-٤-١ مفهوم التبادل عند أبى شادى
- ١٤٢..... ٢-٣-٥-١ استخدام الموشحة
- ١٤٤..... ٢-٣-٢-٢ التجديد في الألفاظ والمعجم الشعري
- ١٤٥..... ٢-٣-٣-٢ أبوشادى والتقليد والتصنع
- ١٤٨..... ٢-٣-٤-٢ الموسيقى الشعرية ، الشعر المرسل والشعر الحرّ
- ١٥١..... ٢-٣-٥-٢ الأسلوب والذوق المصرى عند أبى شادى
- ١٥٣..... ٢-٣-٦-٢ الشعر المرسل والشعر الحرّ عند أبى شادى
- ١٥٩..... ٢-٣-٧-٢ المعارك الأدبية والنقدية
- ١٦٢..... ٢-٣-٨-٢ نقد الشعراء والأدباء
- ١٦٣..... ٢-٣-٨-١ أبوشادى و أحمد شوقى

- ١٦٥ ..... ٢-٨-٢-٣- أبو شادى و خليل مطران.
- ١٦٦ ..... ٣-٨-٢-٣- أبو شادى وحافظ إبراهيم.
- ١٦٦ ..... ٤-٨-٢-٣- أبو شادى وحسن كامل الصيرفى.
- ١٦٧ ..... ٥-٨-٢-٣- أبو شادى و مصطفى عبد اللطيف السحرى.
- ١٦٨ ..... ٦-٨-٢-٣- أبو شادى و جميلة العلانلى.
- ١٦٨ ..... ٧-٨-٢-٣- أبو شادى و فريد و جدى .
- ١٦٩ ..... ٩-٢-٣- التجديد فى النزعات الرومانسية :
- ١٦٩ ..... ١-٩-٢-٣- حبّ الطبيعة .
- ١٧٤ ..... ٢-٩-٢-٣- الحبّ و المرأة .
- ١٧٨ ..... ٣-٩-٢-٣- النزعة الإنسانيّة .
- ١٨١ ..... ١٠-٢-٣- خلاصة الآراء .
- ١٨٤ ..... ١١-٢-٣- أبو شادى فى ميزان النقد.
- ١٨٧-٢١٧ ..... **الفصل الرابع: (الموازنة فى آراء العقاد و أبى شادى الأدبية و النقدية)**
- ١٨٨ ..... ١-٤- الموازنة بين التيارين الأدبيين و النقيدين « الديوان و أبولو ».
- ١٩٣ ..... ٢-٤- الموازنة فى حياة « العقاد و أبى شادى » الشخصية.
- ١٩٥ ..... ٣-٤- الموازنة فى آرائهما النقدية .
- ١٩٦ ..... ١-٣-٤- الشعر و الشاعر و قضاياهما عندهما .
- ١٩٨ ..... ٢-٣-٤- آرائهما التجديدية فى الألفاظ و المضامين الشعرية .
- ٢٠١ ..... ٣-٣-٤- المعجم الشعرى عندهما .
- ٢٠٢ ..... ٤-٣-٤- التجديد فى الأوزان و القوافى و الشعر المرسل و الشعر الحرّ عندهما .
- ٢٠٥ ..... ٥-٣-٤- آرائهما فى التقليد و التصنّع .
- ٢٠٧ ..... ٦-٣-٤- الخصائص الرومانسية فى أشعارهما .
- ٢٠٧ ..... ١-٦-٣-٤- حبّ الطبيعة .
- ٢٠٩ ..... ٢-٦-٣-٤- الحبّ و المرأة .

٢١٠	..... ٣-٤-٣-٤ العواطف الإنسانية والوطنية
٢١١	..... ٤-٤-٣-٤ النزعة التأملية عندهما
٢١٣	..... ٧-٣-٤ بناء القصيدة عند الشعراء :
٢١٣	..... ١-٧-٣-٤ التجربة الشعرية
٢١٣	..... ٢-٧-٣-٤ وحدة القصيدة
٢١٥	..... ٨-٣-٤ المعارك الأدبية والنقدية عند العقاد وأبي شادي
٢١٨	..... الخاتمة
٢٢١	..... خلاصة الرسالة بالفارسية
٢٤٥	..... فهرس الأعلام و الأماكن والدوريات
٢٥٠	..... فهرس المصادر و المآخذ
٢٥٤	..... ملخص الرسالة بالإنجليزية



## ١-١- المقدمة

من أنواع الأدب في الأدب المعاصر النقد و هو «بحث في الأعمال الفنية إبتغاء التحليل و الدراسة، و بياناً لمواضع الخطأ و مواطن الصواب، استناداً الى مقاييسه العلمية و الفنية.»<sup>١</sup> الموازنة «يعنى مقابلة بين فكرتين أو أثرين أو مدرستين أو شخصين و دراستهما دراسة مبنية على قواعد النقد و عناصر الأدب و بواعث الإنتاج لدى كل منهما»<sup>٢</sup>

هذه الرسالة دراسة عن موضوع الموازنة و المقاييس بين الآراء الأدبية و النقدية لـ «عباس محمود العقاد» و «أحمد زكى أبى شادى» اللذين هما من النقاد و الشعراء البارزين فى الادب العربى المعاصر. هما من رواد لتيارين النقيدين و الأدبيين المشهورين يعنى مدرسة «الديوان» و جماعة «أبولو». و لكل من هذين التيارين أعضاء و رواد. أعضاء مدرسة «الديوان» هم: «عباس محمود العقاد»، «عبدالرحمن شكرى» و «عبدالقادر المازنى». و ضمت جماعة «أبولو» عدداً كثيراً من شعراء مصر و البلاد العربية الأخرى و فى مقدمتهم: «أحمد زكى أبوشادى»، «ابراهيم ناجى»، «على محمود طه»، «محمود حسن اسماعيل»، «صالح الشرنوبى»، «محمود ابوالوفاء» و غيرهم.

كان يعيش «العقاد» و «ابوشادى» فى عصر واحد يعنى اواخر القرن التاسع عشر و المنتصف الاول من القرن العشرين للميلاد. نشاهد فى هذا القرن وقايح و حوادث كثيرة سياسية و إجتماعية و ثقافية و أدبية متعددة كالحرب العالمية الأولى و إحتلال مصر بهجوم دولة إنجليز و غضبها و يوجد كلها نوعاً من التشاؤم و الهموم و اليأس فى نفوس الأدباء و الشعراء لهذا القرن. «العقاد» و «أبوشادى» كلاهما ناقد و شاعر معروف و هذه الصفة نادرة بين الادباء.

أنا أرغب الى أسلوب الموازنة و المقاييس □□□□ خاصة فى قضايا أدبية و نقدية. لأننى أعتقد أنّ المقاييس و المقابلة بين فكرين أو أثرين أوضح و أبين أسلوباً فى فهم الآراء و النظريات خاصة النقدية و سبب الدراسة و البحث الأعمق للقضايا الأدبية و النقدية. رتبتُ فصول هذه الرسالة على أربعة فصول و هى: الفصل الاول: المقدمة و الكليات و هى تشتمل على تعريف الموضوع و أهداف و أسئلة و فرضيات و منهج و خلفية البحث.

الفصل الثانى: يشتمل على أربعة أقسام: القسم الاول: يتحدّث عن مدرسة «الديوان» و تسميتها و تأسيسها و روادها الثلاثة- «العقاد»، «شكرى» و «المازنى» و عن الخلفية الثقافية للمدرسة و يشرح علل الخلاف بين شكرى و المازنى و إعتزالهما عن المدرسة والآراء النقدية للمدرسة و تأثيرها على الشعر و النقد المعاصر و فى نهايه هذا القسم يتناول آراء النقاد المعاصرين عن المدرسة و أصحابها.

١ - صابرى، على : النقد الأدبى و تطوره فى الأدب العربى ، مطبعة سمت، ١٣٨٥ هـ، ش، طهران ، ص ٢١٥.  
٢ - المأخذ نفسه ، ص ٢١٤.

القسم الثانى: يتناول جماعة «أبولو»، روادها، اصحابها، تأسيسها، تسميتها و أهداف الجماعة، خصائصها وثقافتها و يشرح الآراء النقدية لأعضاء الجماعة و أثرها على الأدب المعاصر و فى النهايه يتناول آراء و نظريات النقاد حول هذه الجماعة و أعضائها. القسم الثالث لهذا الفصل: يتحدث عن حياة «العقاد» و شخصيته و ثقافته و عن آثاره الكثيرة و أسلوبه و آراء النقاد حوله و حول آرائه. و القسم الرابع: يشرح حياة «أبى شادى»، شخصيته، مؤهلاته، آثاره، أسلوبه، آرائه و نظريات النقاد حوله.

الفصل الثالث: يتناول آراء «العقاد» و«أبى شادى». فى القسم الاول: يبيّن آراء «العقاد» فى تعاريفه عن الشعر و موضوعاته و الشاعر و أهدافه و رسالته و عن مقاييس و معايير الشعر عند «العقاد»، الألفاظ و التجديد فى الأوزان و القوافى عند «العقاد»، حول وحدة القصيدة و الصدق فى نظريات «العقاد». و يتحدث بعده عن الأدب و الأديب فى آراء «العقاد»، البيان و البديع و آراء «العقاد» منهما، و آراء «العقاد» النقدية حول الشعراء و الأدباء خاصة شعراء العصر العباسى و شعراء المعاصر و يكثر الحديث عن «أحمد شوقى» الذى نقده «العقاد» نقداً مريراً أكثر من سائر الأدباء و فى النهايه لهذا القسم يبحث عن معارك «العقاد» مع الشعراء و الأدباء.

القسم الثانى للفصل الثالث: يتحدث عن آراء ناقد آخر و هو «أحمد زكى أبوشادى» و يشرح آرائه فى الشعر و الشاعر، القضايا الشعرية المتعددة و التجديد فى ألفاظ و معجم الشعر، آرائه فى التقليد و التصنع، نظرياته فى الموسيقى الشعرية، أنواع الشعر الجديد مثل الشعر المرسل و الشعر الحرّ، آرائه فى شعراء و أدباء المعاصر، يتحدث عن معاركه المتعددة مع الأدباء و الشعراء و بعد يتناول تجديدات أبى شادى فى النزعات الوجدانية و الرومانسية و فى نهاية هذا الفصل يضع «أبا شادى» فى ميزان النقد.

الفصل الرابع: يقوم بالموازنة و المقابلة بين الآراء و النظريات الأدبية و النقدية لـ «لعقاد» و«أبى شادى». فى القسم الأول يوازن التيارين اللذين رئيسهما «العقاد» و«أبوشادى» و يقابل حياتهما الشخصية و الخلقية و فى القسم الثالث الذى يصل فيه النتيجة النهائية من كل المباحث السابقة و هو موضوع الموازنة بين الآراء النقدية و الأدبية لـ «لعقاد» و«أبى شادى» و يقابل فيه آرائهما عن تعريف الشعر و الشاعر و الأهداف و الرسالة و الموضوعات الشعرية، آرائهما التجديدية فى الألفاظ و المضامين الشعرية، المعجم الشعرى عندهما، آرائهما فى تجديد الأوزان و القوافى و أنواع الشعر، نظريتهما فى التقليد و التكلف و يقايس الخصائص الرومانسية فى آثارهما و بناء القصيدة فى آرائهما و فى الأخير يتحدث عن المعارك الادبية و النقدية عندهما.

ينتهى هذا القسم بعد هذه الفصول بتلخيص الرسالة بالفارسية و بيان المصادر و المآخذ و ملخص الرسالة بالإنجليزية و فى النهاية فهرس الأعلام و الأماكن.

هنا يجب على أن أحمد الله الذى وقّنى على هذا المهم و أقدم إمتنانى الخالص و شكرى الجزيل من صميم قلبى إلى أساتذتى الكرام من الأستاذ المشرف الدكتور «محمد على طالبى» و أستاذى المساعد الدكتور «حسين شمس آبادى» و أساتذتى الشرفاء الآخرين فى قسم اللغة العربية و أقدم شكرى الوافر لكل من شجّعنى و ساعدنى على إنهاء هذه الرسالة.

## ١-٢-١- تعريف الموضوع:

من أنواع الأدب خاصة في الأدب المعاصر النقد و التحليل. لذلك ظهر عدد كثير من النقاد خاصة في منتصف القرن التاسع عشر و المنتصف الاول للقرن العشرين- نحو قرن واحد- في «مصر»، منهم الناقدان المعروفان «عباس محمود العقاد» و «أحمد زكى ابوشادى» اللذين لهما دوران بارزان فى النقد الادبى و الإنجازات النقدية الوافرة. قد أسس «العقاد» التيار الأدبى و النقدى بإسم مدرسة «الديوان» و تسمية هذه المدرسة ترجع الى تأليف الكتاب النقدى الشهير بإسم «الديوان فى الأدب و النقد» «للعقاد» و «عبدالقادر المازنى». اما التيار الثانى لهذا القرن الذى أسس بعدها بإسم جماعة «أبولو» و أسسها «أحمد زكى أبوشادى» فى «مصر». من اصحاب مدرسة «الديوان»: «العقاد»، «المازنى» و «عبدالرحمن شكرى» و إن ترك «المازنى» و «شكرى» بعلل بعد مدة قليلة هذه المدرسة. قد ضمت جماعة «أبولو» أصحاباً كثيرين من أدباء البلاد العربية و فى رأسهم: «أحمد زكى ابوشادى»، «ابراهيم ناجى»، «على محمود طه»، «محمود حسن اسماعيل»، «صالح الشرنوبى» و ...».

نعتقد النية على البحث و الدراسة حول آراء و نظريات لهذين الشعاعين و الناقدين «العقاد» و «أبوشادى» بأسلوب و منهج الموازنة و المقايسة. هذا الأسلوب- الموازنة و المقايسة- فى الأدب و النقد أسلوب جذاب و سبب الغنى و الدخول الأعمق فى البحث. يسهم كلا الشعاعين و الناقدين سهماً وافرأ فى النقد خاصة و لكل منهما الآراء النقدية الغنية فى الادب المعاصر و ...، هذه الآراء فى أصل المفاهيم و المعانى مشتركة و من الينبوع الواحدة، لأنهما أخذاً الفكرة و الثقافة من الأدب العربى القديم و الأدب الغربى خاصة من الأدب الإنجليزى و من أدبائه بطرق متعددة. قد لمع «العقاد» فى النقد و آرائه النقدية أكثر من شعره و قد لمع «أبى شادى» فى أشعاره أكثر من آرائه النقدية، لأن آراء أبى شادى النقدية أقل من آراء «العقاد» النقدية. يلون كل آراء «العقاد» بلون الفكر و المنطق و التأمل فى نفسه أو فى الكون و هذا سبب نوع من الصعوبة فى فهم آرائه، أما يلون آثار أبى شادى بلون و سمة الرومانسية و الوجدانية أكثرأ.

## ١-٢-٢- أهداف البحث:

- ١- معرفة على التيارين الأدبيين و النقيدين- مدرسة «الديوان» و جماعة «أبولو»- و أهداف و خصائصهما و تأثيرهما على الأدب و الشعر الحديث.
- ٢- دراسة تأثير مدرسة «الديوان» على جماعة «أبولو» و أصحابها و تقليد «أبى شادى» فى آرائه النقدية من «العقاد».
- ٣- إطلاع على الأصول و المصادر المشتركة لهذين التيارين و خاصة رئيسيهما «العقاد» و «أبى شادى» من الأدب العربى القديم و الأدب الغربى.
- ٤- دراسة و المعرفة على الآراء النقدية و الأدبية لـ «لعقاد» و لـ «أبى شادى».
- ٥- موازنة و مقايسة لهذين الناقدين مع الحركات النقدية و الشعرية- «الديوان» و «أبولو»- و موازنة آرائهما فى النقد و الأدب.

### ١-٢-٣- الأسئلة الرئيسية للبحث:

- ١- هل توجد الأصول المشتركة النقدية بين مدرسة «الديوان» و جماعة «أبولو»؟
- ٢- هل تأثر «أبوشادي» في الآراء النقدية و الأدبية من «العقاد» حقيقة؟
- ٣- هل تسيرت جماعة «أبولو» بسيرة مدرسة «الديوان»؟

### ١-٢-٤- فرضيات البحث:

- ١- قد نبع التياران النقديان من الينوعين المشتركين أى النقد العربي القديم و النقد الغربي.
- ٢- قد عنى «أبوشادي» في الآراء النقدية بـ «العقاد».
- ٣- قد تأثر جماعة «أبولو» في الآراء النقدية بمدرسة «الديوان» و تسيرت في الواقع سيرة تكاملية لمدرسة «الديوان»، لأن مدرسة «الديوان» متقدمة منها زماناً.

### ١-٢-٥- منهج البحث:

هذا الموضوع في قسم العلوم النظرية . على هذا تمتعنا فيها من منهج الوصف و التحليل و من الأسناد و المصادر العلمية و الأدبية و أنواع الكتب التخصصية المرتبطة بموضوع البحث و بإستفادة من المكتبات في الجامعات «مشهد»، «طهران»، «سبزوار» و «قم».

### ١-٢-٦- خلفية البحث:

قد بحثتُ عن العقاد و أبي شادي و سيرتهما و آرائهما النقدية في الكتب و الرسائل العديدة ، فوجدتُ البحوث مبعثرة موزعة طي الكتب و مهما درستُ تابعتُ ما وجدت دراسة أو بحثنا في نفس موضوع الموازنة و المقايسة بين مدرسة «الديوان» و جماعة «أبولو» ، إلا أنني حصلت علي رسالة تام الدارس فيها بموازنة بين مدرسة «الديوان» و جماعة «أبولو» و بشكل خاص بين الأشعار المنظومة في هذين التيارين . كما لم أجد فيها دراسة محدّدة حول المؤسسين لهذين التيارين ، هما «عباس محمود العقاد» و «أحمد زكي أبوشادي» و آرائهما النقدية و الأدبية و الموازنة بينهما في نفس الموضوع .

## لمحة تمهيدية

١- الأوضاع السياسية والثقافية والاجتماعية في «مصر» في منتصف القرن التاسع عشر والعشرين:

« يُصرُّ بعضُ المستشرقين و تلامذتهم من العرب و غيرهم على أن عام ١٧٩٨ م ، يعنى العام الذى غزا فيه «نابليون» «مصر» و إحتلها لمدة عامين هو مبدأ النهضة العربية الحديثة.»<sup>١</sup> و ذكره الكتب التاريخية المتعددة. «إن مجيء «نابليون» الى «مصر» لم يكن أول إتصال بين الشرق العربى و الغرب الأوربى، فضلاً عن ذلك فان هذه الحملة لم يكن لها صدى فى نفوس المصريين و العرب، إلا الشعور و بالمرارة و الألم، لمحاولات الإستعمار الإنتقضاى على دولة عربية كبيرة ... و إن الادب الحديث لم يتغير بعد الحملة الفرنسية عما كان قبلها.»<sup>٢</sup>

يذكر المؤرخون أن حملة «نابليون» حققت، على صعيد التمهيد للنهضة الأدبية، الكثير. «فيقولون إن «نابليون» أنشأ مسرحاً للممثل كانت تعرض على خشبته مسرحية فرنسية كل عشرة أيام و مدارس حديثة لأبناء الفرنسيين و صحفيين. كما أنه أسس مكتبة عامة جمعت بعض كتبها من المساجد و الأضرحة و المكتبات الخاصة... المجمع العلمي المصري الذى أنشأه «نابليون» على غرار المجمع العلمي الفرنسي، في آب ١٧٩٨ م. غادر «نابليون» «مصر» سنة ١٨٠١ في ملابس تفصلها كتب التاريخ. تاركاً المجال لوجوه أوربية أخرى أن تطلّ. و الأمر المتفق عليه أن حملة «نابليون» أحدثت هزة قوية فتحت العيون، و أرت الناس أن الدنيا تسير وفق عقلية جديدة. و أهمتهم أنهم إن ظلوا واقدين فستطل تسير لتخلفهم وراءها، ثم تلفظهم خارجها.»<sup>٣</sup>

«ثم دهى «مصر» الإحتلال الإنجليزي سنة ١٨٨٢ م و كل شيء يتحفز للنهوض و يتوثب إلى الرقي»<sup>٤</sup> و ورد «جمال الدين الأسدآبادى» إلى «مصر» و سبب النضج الفكري و السياسي و الأدبي لأبنائها. سنة ١٨٧١ م و ظلّ بها نحو ثماني سنوات دعا فيها دعوته المشهورة في الإصلاح الديني و الإفادة من ثقافة الغرب

١- زيدان، جرجى: تاريخ آداب اللغة العربية ، ج ٢، دارالمكتبة الحياة، دون ط ، بيروت، لبنان، دون ص.

٢- الخفاجى، محمد عبدالمنعم : الادب العربي الحديث، ج ١ ، دارالجيل، ط ١، ١٤١٢ هـ . ق (١٩٩٢ م)، بيروت ، لبنان، ص ١٧ .

٣- زراقة، عبدالمجيد: الحداثه في النقد العربى المعاصر، دارالحرف العربى، ١٤١١ هـ . ق (١٩٩١م)، ط ٨، بيروت ، لبنان، ص ١٧ .

٤- المأخذ نفسه، ص ٤٨٣ .

في الدفاع عن الإسلام، كما دعا إلى التحرر من تدخل الأجانب في شؤون البلاد الإسلامية و الثورة عليهم و على من يمهدهم من الحكام المستبدين، و إلتفّ حوله الشيخ «محمد عبده» و غيره. و كانت سياسة «إسماعيل» المالية قد تراءى فشلها و خطرها أمام الأنظار.

«سرعان ما ظهرت صحف مصرية مثل جريدة «مصر» و «الوطن» تنقد في صراحة سياسة «إسماعيل»، و تنادي: «مصر» المصريين. و سقطت وزارة «نوبار» سنة ١٨٧٩ م، و تطورت الحوادث، و نهضت هذه الروح نهوضاً قويا كان من نتائجه ثورة الجيش بقيادة «عرابي» \* ضد الضباط الأتراك الجراكسة لعهد «توفيق» سنة ١٨٨٢م. و إستعان «توفيق» ضد الحركة بحراب الإنجليز التي أغمدها في صدور الشعب. <sup>١</sup> «أما» وقعت الحوادث في عهد «عباس الثاني» رجوع المنفيين إلى «مصر» و نشطت الحركة الوطنية ممثلة في الزعيم «خالد مصطفى كامل»، فأصدر في سنة ١٨٩٩ صحيفة «اللواء» و اتخذ منها و من خطبه النارية أداة لإلهاب عواطف المصريين ضد الإنجليز، و أسس الحزب الوطني، و زار كثيراً من عواصم أوربا يعرض قضية «مصر» و يندد بالاحتلال الإنجليزي غير المشروع.

ثم كانت حادثة دنشواي المعروفة سنة ١٩٠٦ م و هي تلك التي توفي فيها ضابط إنجليزي كان يصطاد الحمام بهذه البلدة إثر ضربة شمس و ظن الإنجليز أن أهل هذه البلدة قتلوه، فأنزلوا بهم عقاباً و حشياً فظيعاً، إذ نصبوا المشانق في البلدة، فشنقوا طائفة، و سجنوا أخرى، و نزلوا بالسياط على ثالثة. و كانوا جميعاً أبرياء. <sup>٢</sup> «كان تطوّر الحياة السياسية و الثقافية «مصر» و العالم العربي كفيلاً بتعميق الموضوعات و المضامين التي إتجه إليها الكتاب، كما تضمّن هذا التطوّر ألواناً متباينة من الصراع بين إتجاهات مختلفة فهناك خلاف بين أنصار المحافظة على التراث و أنصار التجديد، و بين السلفيين و دعاة العلمانية، و بين المحافظين على التقاليد و دعاة التغريب، كما كان للمذاهب الاجتماعية المختلفة السائدة في الغرب أثرها في كتاب العرب.

لا شك أن الوعي الوطني المناضل ضد الاستعمار الغربي كان مؤثراً في الحياة الأدبية، و مجالاً لتنشيط حركة الكتابة التي شملت آفاقاً سياسية و اجتماعية و دينية و أدبية، و كان للثورة العرابية دورها في شحذ العقول و الاقلام. و كانت اللغة العربية نفسها و من موضوعات الصراع بين المحافظين و المجددين لأسباب مختلفة» <sup>٣</sup> «مضى كل التحوّل في الحياة الثقافية و السياسية بسبب تطور الادب و خاصة الشعر و نرى إحساس الشعراء بالنفور من الأدب التقليدي الجامد الذي ورثوه من عصر الانحسار، منذ أواخر القرن التاسع عشر الميلادي (الثالث عشر الهجري)، و كان ذلك أيداناً بإفتتاح عصر جديد تزول منه القيم الأدبية للعصور الوسطى، و تزدهر القيم العربية الأصيلة و الغربية المستحدثة في مزاج متكامل. كان الفكر الأوربي قد بدأ يتغلغل في الشرق العربي

---

\*عرابي باشا «أحمد» «١٨٤١-١٩١١»: ضابط وطني مصري و زعيم الحزب القومي المصري.

١- ضيف، شوقي: الأدب العربي المعاصر في مصر، دار المعارف، دون ص، ط ١٠، القاهرة، مصر، ص ١٦.

٢- المأخذ نفسه، ص ١٧.

٣- هدارة، محمد مصطفى: بحوث في الأدب العربي الحديث، دار النهضة العربية، ١٩٩٤م، بيروت، لبنان، ص ٢٦٨.

٤- المأخذ نفسه، ص ١٥.

منذ عصر الحملة الفرنسية، و انفتاح «مصر» على أوروبا و بدأت نظم التعليم الحديثة تغزو العقول و تغير اتجاهاتها و طرق تفكيرها، بعد أن ران عليها الجهل فترة طويلة في عصر الانحسار الثقافي.<sup>١</sup>

الحق أن الممهّدات النهضة الأدبية جميعها، من مدارس و بعثات و ترجمة و مطابع و صحف و تأليف و

نشر، أدت الى تحقيق منجزات عديدة، على الصعيد الأدبي، نذكر منها بعضها:

« في ميدان النشر ثم الإهتمام باللغة العربية و استخدامها، و أغناوها كانت اللغة التركية هي اللغة الرسمية □□ و أتيح للكتاب أن يذللوا الاسلوب العربي لأداء متطلبات حركة التحديث، بتجاوز اللغة العامية و اللغة البيانية في آن، مستخدمين أسلوباً سهلاً مرسلًا. من المنجزات التي تحققت، أيضاً، العودة الى مصادر العلم الحديث:

ترجمة و اقتباساً، و العودة في الوقت نفسه الكتب التراث العربي القديم، بغية إحيائه و نشره و الإفادة منه. الأمر الذي الى قيام حركة تأليف و نشر ناشطة و للهنضة الأدبية مهمّات أخرى ذكر الكاتب في كتابه.<sup>٢</sup>

و هكذا كانت «مصر» مركزاً للبلاد العربييه في الادب مثلاً في الثلث الأخير من القرن التاسع عشر

كانت تهاجر إلى «مصر» صفوة من اللبنانيين و السوريين الذين تخرجوا في مدارس اليسوعيين و البعوث الدينية الأوروبية و الأمريكية المختلفة، و كانوا قد ضاقوا باضطهاد العثمانيين لهم، و كان منهم من إبتغى رزقاً في بلاد أخرى. «و من ثم كان إتصال هؤلاء المهاجرين بتلك الآداب أقوى من اتصال المصريين في هذه الحقب من الزمن، فهم سبقوا على «مصر» إلى الاتصال المنظم بالأدب الغربي، و لم يهتموا أولاً بالعلم، إنما إهتموا به في زمن متأخر و بعد تأسيس الجامعة الأمريكية عندهم. و قد نهضوا بصحافة خير نهوض، و حمل الى «مصر» «سليم النقاش» و غيره ما عرفوه من فن التمثيل الأوربي، قد عموا بذلك إتجاه «مصر» نحو الآداب الأوربية.

أخذ المهاجرون من سوريا و لبنان و المصريون جميعاً يعملون في حقل غربى جديد. و قصد حقل الترجمة، ولا الغرض ترجمة العلم الغربى، «مصر» قد سبقت إليه منذ أوائل القرن، و إنما الغرض ترجمة الآداب الأوربية، بمعناها الواسع. فكان «محمد عثمان جلال» و غيره من المصريين يترجمون لـ «موليير»\* و غير «موليير»، و كان «نجيب حداد» و غيره من هؤلاء المهاجرين يترجمون لـ «كورنى»\*\* و «شكسبير»\*\*\* و غيرهما من الغربيين، و ترجم «سليمان البستاني» «الإلياذة» لـ «هوميروس»\*\*\*\* مزوجاً فيها بين البحور العربية و مبقياً على كل سماتها و خصائصها الملحمية و كثرت حنيئذ لترجمة المسرحيات و الاحتلال الإنجليزي جاثم على صدر «مصر»، و مع ذلك تزداد موجة هذه الترجمة حدة و شدة، كما تزداد قابلية اللغة

---

١- زراقت، عبدالمجيد: الحداثه في النقد العربي المعاصر، ص ١٩.

\* moliere « ١٦٢٢-١٦٧٣ » : كاتب فرنسى هزلى كبير.

\*\* corneille « ١٦٠٦-١٦٨٤ » : ولد فى روان ، شاعر مسرحى فرنسى كبير.

\*\*\* shackespeare « ١٥٦٤-١٦١٦ » : شاعر مسرحى إنجليزى.

\*\*\*\* homerose « القرن التاسع ق.م. » : ولد فى آسيا الصغرى ، شاعر ملحمى يونانى.

٢- ضيف، شوقى: الادب العربي المعاصر في مصر، صص ٢٥ - ٢٦ بالتلخيص.

العربية لإساعة الآداب الغربية و هضمها و تمثلها تمثل دقيقاً ، و كل ذلك بفضل هؤلاء الأعلام الذين بدأوا الترجمة في القرن الماضي و مرتوا لغتنا تمريناً هائلاً على نقل الأفكار و المشاعر الأوروبية.»<sup>١</sup>

«استجابت «مصر» أو استجابت شباب «مصر» لهذا الطموح الكبير الذى راود جلة المصريين ممن فكروا تأسيس هذه الجامعة أمثال «مصطفى كامل» و «سعد زغلول» و «قاسم أمين» و «لطفى السيد». و لم تلبث الجامعة أن أرسلت بطلابها إلى أوروبا لإستكمال البحث و الدروس، فدخلوا ميادين العلوم و الآداب هناك بقوة و روح عظيمة. في أوائل القرن العشرين فقد اقتحم هذا الشباب الجامعى و غير الجامعى أسوار الحضارة و الثقافة الأوروبية، و حصل منها لنفسه و وطنه على كل ما كان يريد من كنوز عقلية و أدبية و كان إخوانهم المصريون الذين لم تتح لهم فرصة السفر يدايون على الترجمة و النهل من معين هذه الآداب الغربية.»<sup>٢</sup>

أيضاً «أن هؤلاء المترجمين المعاصرين أوفوا من دقة ترجمه و جمال أسلوبها على الغاية التى كانت تطمح إليها «مصر» و حصول على هذه الغاية عند «لطفى السيد» و «طه حسين» و «إبراهيم المازنى» و أضراهم يحمل فى أطوائه تزاوجاً رائعاً بين الآداب الغربية و العربية، فلم تعد تنفر من هذه الآداب، و لم تعد تستعصى عليها، بل لقد استقرت فى ذهنية أبنائها «مصر»، و أصبحت كأنها من تراثها و تراثهم. لم تلبث تطور بجامعة المصرية بعد ثورة الوطنية الأولى و ما حصل «مصر» عليه من استقلال مقيد ببعض الشروط، فإذا يضعها تحت إشراف الحكومة سنة ١٩٢٥ م، و تتسع بجانب الآداب الطب و العلوم و الحقوق، ثم تضمّ بعد ذلك الهندسة و الزراعة و التجارة و الطب البيطرى.»<sup>٣</sup>

«أما فى هذه الأربعين سنة الأخيرة فقد مضينا قدماً فى مختلف مناحى الحياة السياسية و العقلية، و كان من مظاهر ذلك تنظيم حياتنا العلمية و الأدبية عن طريق الجامعات التى أخذ علماءنا و أدباؤنا فيها يسيغون كل ما هو عربى و كل ما هو غربى. و حتى الترجمة نظمت فقامت عليها جميعات مختلف كلجنة التأليفات و الترجمة و النشر و لم يترجم فقط من الفرنسية أو الإنجليزية، بل ترجم بعض عيون الأدب من الألمانية و الإيطالية و الروسية. و طبيعى أن يتوج هذا المجهود بالثمرة المنتظرة. و هى إقامة أدب مصرى إنسانى أقامته سواعد «شوقى» و «شكرى» و «العقاد» و «المازنى» و «لطفى السيد» و «طه حسين» و «هيكل» و «توفيق الحكيم» و غيرهم ممن أحدثوا ل «مصر» هذا الأدب.»<sup>٤</sup>

أنشئت المدارس المتعددة فى هذا العصر و لها أثر هامّ فى النهضة الأدبية الحديثه. فأنشأت المدارس فى عهد «محمد علي»، و كان أول ما أنشئ منها المدرسة الحربية سداً للحاجة الى جند منظم. ثم أسست مدارس علمية مختلفة حتى بلغت فى سنة ١٨٣٩ م عدد المدارس الكبرى فى القاهرة ١٦ مدرسة و كان عدد تلاميذها

١- المأخذ السابق، ص ٢٤.

٢- المأخذ نفسه، ص ٢٧.

٣- المأخذ نفسه، ص ٢٩ بالتلخيص.

٤- زيدان، جرجى. تاريخ آداب اللغة العربية، ج ٢، صص ٣٨٣ و ٣٧٨ «و قد ذكر أسماء المدارس مع سني تأسيسها».



كلها نحو ٩٠٠٠ تلميذ.<sup>١</sup> وكانت مدارس «الطب» و «الألسن» و «دارالعلوم». من أقوى المدارس أثراً في النهضة العلمية والأدبية. فمدرسة الطب أنشئت ١٨٣٦ م لخدمة الجيش، و أما مدرسة الألسن فقد أنشأها «محمد علي» و جعل ادارتها الى المرحوم «رفاعة بك الطهطاوي». و أما دار العلوم فقد أسسها المرحوم «علي مبارك». فألحقت بجامعة القاهرة سنة ١٩٤٦ م و سُميت كلية دارالعلوم.

و الجامعات الكبرى في عهد النهضة فهي الجامعة الأزهرية في القاهرة و الجامعة الأمريكية (١٨٦٦ م) و جامعة القديس يوسف (١٨٧٤ م) و هما في بيروت، و الجامعة المصرية في «القاهرة» (١٩٠٦ م) و الجامعة السورية في «دمشق». من أهم هذه الجامعات تأثيراً على اللغة هي جامعة الأزهر، و هي أقدم مدرسة في العالم العربي. «نشاهد دور الصحافة و الطباعة في منتصف القرن التاسع عشر و منتصف القرن العشرين و أيضاً دور الجمعيات العلمية و الادبية في هذا القرن الذي مملؤ من التحولات السياسة و تبعاً منها التطورات الثقافية و الاجتماعية و الادبية و كل هؤلاء ساعدت على احياء اللغة العربية. لقد لعبت الصحافة دوراً بالغ الأهمية في التوعية القومية و الثورة على الظلم و الاستبداد و الحث على التمرد و النهوض، كما نقلت آثار الغرب و نتاج عباقرته، و وسعت أساليب الكتابة و الأنشاء و بسطت اللغة و خلصتها من التقيد و الرتابه.»<sup>٢</sup>

الجمعيات العلمية و الأدبية ساهمت مساهمة جادة في احياء اللغة العربية و ذلك ببحوثهم العلمية في اللغة و الأدب و القاء المحاضرات حول المسائل الأدبية و وضع المصطلحات الجديدة في اللغة العربية. و من أشهر هذه الجمعيات هي «الجمعية السورية» التي أنشئت في بيروت ١٨٤٧ م بسماعي المبعوثين الأمريكيين، ثم «الجمعية السورية» فانضم اليها طائفة من أعضاء الجمعية السابقة و بلغ عدد أعضائها نحو ١٥٠ عضواً. ثم أنشئت جمعيات علمية أخرى مثل «جمعية زهرة الآداب»، و «المجمع العلمي الشرقي»، و «المجمع العلمي العربي» بدمشق و أخيراً «مجمع اللغة العربية» بالقاهرة ١٩٣٢ م.

«من العوامل التي ساعدت على احياء اللغة العربية في عهد النهضة انشاء المكتبات على نظام حديث. و من أهم هذه المكتبات، مكتبة «دارالكتب المصرية» التي أسست ١٨٧٠ م و كانت تحتوي على سبعين ألف مجلد و كانت تعد أكبر مكتبة في الشرق الأوسط في زمن «اسماعيل» باشا. ثم المكتبة الأزهرية التي أنشئت عام ١٨٧٩ م، و كانت تضم نحو اربعين ألف مجلد و المكتبة الظاهرية بدمشق ١٨٧٨ م، و هي تحتوي على خمسة و ثلاثين ألف مجلد.»<sup>٣</sup>

## ٢- الأوضاع الأدبية في المنتصف النهائي للقرن التاسع عشر و المنتصف الأول للقرن

**العشرين في «مصر»:** «مبدأ النهضة الأدبية و الثقافية لم يكن العام الذي هاجمت به القوات الفرنسية «مصر» «بقية نابليون»، ذلك لأن اتصال الغرب بالبلاد العربية بدأ قبل حملة «نابليون» و كان هذا الإتصال ودياً أحياناً كما حدث بين لبنان و رومة و فرنسا، ثم كانت هنالك نهضة ثقافية في بعض الاجزاء من الوطن العربي،

١- الفاخوري حنا : الجامع في تاريخ الأدب العربي «الأدب الحديث» ، دار الجيل ، ط١ ، ١٩٨٦ م، بيروت ، لبنان ، ص ١٨ .

٢- زيدان، جرجي: تاريخ آداب اللغة العربية ، ج٢ ، صص ٤٩٤ ، ٤٥٥ .

٣- الأنصاري، محمود شكيب : تطور الادب العربي المعاصر، جامعة شهيد چمران، ط٢ ، ١٣٧٦ هـ . ش، أهواز، ايران، ص١٢ .

و لم يكن لها أى اتصال مع الغرب. من ذلك إطلاع المصريين على بعض معالم و أدوات الحضارة الجديدة و أسلوب الادارة الحديثه.

أنَّ النهضة الادبية و الثقافية قد بدأت عند ما ظهر علماء و ادباء و مفكرون عرب و مسلمون. أخذوا بتوعية الشعوب و تنبهم بالذى هم فيه من تأخر و تخلف، أمثال السيد جمال الدين الأسدأبادى «الأفغانى» و «محمد عبده» و «الكواكبى» و غيرهم في القرون التاسع عشر للميلاد. إنَّ هؤلاء و تلامذتهم قد رفعوا راية التحرير و الانطلاق من قيود الجهل و انواع التخلف، فكانوا بناة نهضة فكرية في «مصر» و سائر البلاد العربية و الاسلامية، يشهد لهم بها الأعداء و الأصدقاء على السواء.<sup>١</sup>

نظراتٌ متعددة حول ظهور الادب الحديث. و« جاء أن الأدب الحديث لم يظهر إلا في اواخر القرن التاسع عشر، حيث قام الادب الحديث في النثر بريادة الإمام «محمد عبده»، و في الشعر بريادة «محمود سامى البارودى» زعيم المجددين، اذ كان اول شاعر من ثمار العصر الحديث.»<sup>٢</sup>

يؤكد الدكتور «محمد مندور» على ذلك بأنَّ « الادب الحديث ظهر بظهور الثورة العربية . اما الدكتور « طه حسين» فيرى :«ان الادب الحديث تحدد اتجاه الجديد بعد ظهور حركة البارودى فى الشعر، و حركة مصطفى كامل التحررية، و حركة الامام «محمد عبده» فى الاصلاح الدينى. و يضيف الدكتور طه حسين بأن محمد عبده ردَّ الى العقل المصرى الحديث حريته فى التفكير.»<sup>٣</sup> نرى تأثير الادب العربى على الادب العربى الحديث خاصاً فى المدارس الادبيه و فى اتجاهات المذاهب الادبيه المختلفة. «مما نتج عن التأثير الغربى على الأدب العربى ما يسمى بالمدارس الأدبية. و هي مذاهب أدبية ظهرت فى أوربا، و كان كل مذهب يعبر عن روح عصره أو اتجاه جوهرى فيه من الناحية الاجتماعية و الفكرية و الفلسفية. من أشهر هذه المدارس الأدبية: الكلاسيكية «الاتباعية» و الرومنطكية «الابداعية» و الواقعية الرمزية و الوجودية.

من المقطوع به أن أدباء العرب فى العصر الحديث لم يعتنقوا مذهباً أدبياً من المذاهب الأدبية الأوروبية، و لكنهم تأثروا بها جميعاً تأثراً عميقاً غير منهجي.»<sup>٤</sup> و هذا التأثير غير المنجهى ظهر فى الشعر الغنائى و المسرحية و الرواية.» و فيما يخص الشعر فالمؤثر الأول هو المدرسة الرومنطكية، فنرى أثرها فى شعر مطران و جماعة «ديوان» - «العقاد» و «شكري» و «المازنى» - و جماعة أبولو «أبو شادى» ، «ناجى»، «السحرتى» و شعراء آخرين كالثابى...»<sup>٥</sup>

---

١- الخفاجى، محمد عبدالمنعم: الادب العربى الحديث، ص ١٨،

٢- المأخذ نفسه، ص ١٩،

٣- هلال، محمد غنيمى: الأدب المقارن، دارالعودة، ط ٣، بيروت، لبنان، ص ٤٠٩،

٤- الخفاجى، عبدالمنعم: دراسات فى الادب الحديث و مدارس، ج ١، دارالجيل، ط ١، ١٩٩٢ م، بيروت، لبنان، ص ٤١،

٥- هلال، محمد غنيمى: الأدب المقارن، ص ٤١٥.

« قد إختلط هذا التأثير الرومنتيكي بقليل من الرمزية. فيما يخص بالرواية و المسرحية فالواقعية و الرومنتيكية هما المؤثران الرئيسيان عليهما. فالإتجاه العالم للقصة و المسرحية هو الإتجاه الواقعي و لكنه ليس واقعية خالصة بل يشوبها أحيانها نزعات رومنتيكية، و يعوز كتابها فلسفة عامة يعتمدون عليها في وجهتها بحيث تؤدي رسالة انسانية تمثل آلام العصر و آماله»<sup>١</sup> و من بين كتاب الرواية، تأثر «المنفلوطي» بالرومنتيكية و «نجيب محفوظ» بالواقعية.

«قد ظهرت، في أواخر القرن التاسع عشر، أربع طوائف في النثر و هي: طائفة الأزهريين المحافظين، و طائفة المجددين المعتدلين الذين يريدون أن يكتبوا بالعربية دون إستخدام سجع و بديع، و طائفة المفرطين في التجديد الذين يدعون الى استخدام اللغة العامية، و أخيراً طائفة السوريين التي كانت في صف الطوائف المجددة. و إستتدت المعارك بين الطائفة الأولى و الطوائف الأخرى، حتى إنتصرت طائفة المجددين المعتدلين، فعدل الكتاب الى التعبير بعبارة عربية صحيحة لا تعتمد على زينة من سجع و بديع، بل تعتمد على المعاني و دقتها»<sup>٢</sup>

ظهرت في بداية العصر الحديث الادباء في النثر مثل السيد جمال الدين أسدآبادي «المعروف بالأفغاني» و هو في طليعة الداعين الى تطوير النثر و تجديده. ثم تلاه تلامذته، أمثال الشيخ «محمد عبده» و «اديب السحاق»، و تابعهم آخرون ك«عبد الرحمن الكواكبي» و «ناصر اليازجي» و «حنفي ناصيف». ثم تلا هؤلاء «الزيات» و «الرافعي» و «طه حسين» و «العقاد» و «احمد امين» و «زكي مبارك» في فنون النثر: و تطورت فنون النثر فظهرت القصة و المسرحية، و ظهر النقد الادبي، و ظهر «توفيق الحكيم» و «عبدالرحمن الشرفاوي» و «يوسف السباعي» و «محمود تيمور» و «ثورت اباطه» و «نجيب محفوظ» و «عبدالحميد جودة السحار»، و النقاد «شوقي ضيف» و «محمد مندور» و غيرهم.

«برز مبدعون في الفنون الأدبية المختلفة التي بدأت تشق طريقها على نمط غربي - مثل المقالة و الرواية - فظهر «المنفلوطي» و «محمد المويلحي» و «محمدحسين هيكل» و «جرجي زيدان» و غيرهم. ثم كان تأسيس الجامعة ال«مصرية» بة دفعة قوية للحياة الفكرية في «مصر»، فظهر «طه حسين» و «زكي مبارك» و «أحمد أمين»، كما برز في الحياة الأدبية «العقاد» و «المازني» و «أحمد حسن الزيات» و «الرافعي» و «سلامة موسى» و... ثم تعمقت أسباب الازدهار الفكري و وسائله و زادت سبل الاتصال بالثقافة الغربية و سرعة إيقاعها، فطورت أشكال النثر و فنونه و ظهرت تيارات مختلفة في الأجيال التي تلت عصر ما بعد الحرب العالمية الثانية حتى نهاية القرن العشرين»<sup>٣</sup>

١- ضيف، شوقي: الفن و مذهب في الشعر العربي، مكتبة الأندلس، ط ٢، ١٩٥٦ م، بيروت، لبنان، ص ٣٠١

٢- هدارة، محمد مصطفى: بحوث في الادب العربي الحديث، ص ٢٤٨

٣- ميرزاوي، فرامرز: المؤثرات الهامة في الأدب العربي الحديث، مجلة العلوم الإنسانية، عدد ٩ «٢»، ١٤٢٣ ه.ق، السنة السابعة، ص ٣٨.

«و في المقالات و انواعها و اصحابها: ظهر الجيل الثالث بعد الحرب العالمية الأولى و نشأت معهم الأحزاب السياسية و لعل خير من يمثل هذا الجيل، «أحمد أمين»، «عباس العقاد»، «عبدالقادر المازني»، «طه حسين»، فأثروا بمقالاتهم السياسية في قلوب مخاطبيهم. ظهرت المقالة الأدبية في هذا الجيل و ازدهرت ازدهاراً رائعاً و من أعلامها: «العقاد» و «طه حسين» و «المازني» و «شكري»، فأصبحت المقالة أثراً قيماً و نرى أن معظم المؤلفات الأدبية التي أخرجها هؤلاء الكتاب ليست سوى عدة مقالات كانت تنشر في الصحف.»<sup>١</sup>

نرى في شعر هذا القرن تطورات متعددة و برز عدد من الشعراء في الأغراض المختلفة و أنهم توزعوا عدة فئات هي:

«الفئة الأولى: إحتذى شعراء هذه الفئة نماذج شعراء عصور الانحطاط . أو لنقل نماذج الشعراء البيانيين، فكانوا، في غالب الأحيان، نظامين صناعيين يعنون بالعروض و المحسنات و المبالغات و الألغاز، و يفهمون الشعر بوصفه مهارة لفظية لا حياة فيها ولا عاطفة ولا قوة.

الفئة الثانية: أوتي شعراء هذه الفئة موهبة و اكتسبوا ثقافة تراثية و مهارة في النظم، فحاولوا في بعض شعرهم أن يصدور عن تجاربهم الشخصية. فبقوا في معظم نتاجهم قريبين من شعراء الفئة الأولى.

الفئة الثالثة: أوتي شعراء هذه الفئة فرصة استيعاب الأدب العربي القديم و القدرة على ذلك، و أوتوا الموهبة التي تمكنهم من معارضة فحول القدماء و النسج على منوالهم و مباراتهم في قصائدهم.»<sup>٢</sup>

«بدأت المرحلة الجديدة في حياة الأداب العربية منذ سبعينات القرن التاسع عشر و أثمرت محاولات جريئة ثمرها، و مهدت الطريق أمام شعراء النهضة. و قد قام بهذه المحاولات شعراء أحسوا بضرورة احياء الصورة القديمة للشعر لأنهم و جدوا أن انبعاث الشعر يعني أمراً واحداً، و هو احياء الصورة القديمة التي كان ينسج عليها فحول الشعراء.»<sup>٣</sup> «كان» البارودي» يعد بحق رائد الشعر العربي المعاصر، و الشعراء من قبله كـ «حسن العطار» و «علي الدرويش» و «علي الليثي» و «عبدالله الفكري» و «بطرس كرامة»... فلم تكن جهودهم الشعرية إلا امتداداً لعصر الجمود و الكلفة بالصناعة البديعية و أما البارودي فقد استطاع أن يصور المعاني القديمة في شعره أحسن تصوير.»<sup>٤</sup>

شهد القرن العشرون محاولات شتى في سبيل تطور الشعر العربي، فتولى عملية التطور هذه مدارس شعرية مختلفة أو الأفراد الذين لا ينتمون الى مدرسة بذاتها. من هذه المدارس: جماعة «الديوان» و جماعة «أبولو» و جماعة «المهجر» .

١- زراقت ، عبدالمجيد: الحداثه في النقد العربي المعاصر، ص ٢٠،

٢- الكنانى، محمد: الصراع بين القديم و الجديد في الأدب العربي الحديث، ج ١، دارالبيضاء، دارالثقافة، ط ١ ، ١٩٨٢ م، ص ٢٤٩،

٣- مجلة العلوم الانسانية، عدد ٩ «٢»، ص ٣٣.